

European Standardization Organizations

Webinar for Standard Drafters

Drafting for XML: How to draft the perfect XML standard"



Your webinar moderator





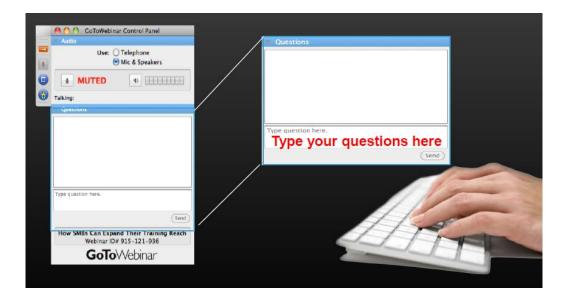
Els Somers

Project Manager
Governance & Partnerships
esomers@cencenelec.eu

Get the most out of the webinar today



▶ Use the Q&A panel to submit your questions



► Talk about us on Twitter #training4standards @Standards4EU

Your speakers today





Amy Jayne CONLEY ajconley@cencenelec.eu

Project Managers

Editing & Production

Standardization & Digital Solutions



Elysia BOOTH ebooth@cencenelec.eu

To be discussed...



- **▶** Drafting Templates
 - ► What they are + How to use them
- Styling
- ► Differences between CEN and CENELEC

▶ Drafting issues, tips and tricks

Introduction



- ► TCs/Drafters **NOT** requested to provide XML
- Guidance given to help editors be more efficient when creating XML
- ▶ CCMC obliged to provide XML for 100% applicable deliverables



Drafting Templates

CEN & CENELEC Simple Templates



- ► Flat document to type or paste into
- ▶ Pre-styled, containing all obligatory/optional elements
- ► Gives correct layout of all elements (clauses, figures, notes...)
- ► Correct introductory wording

Standard (STD) Template

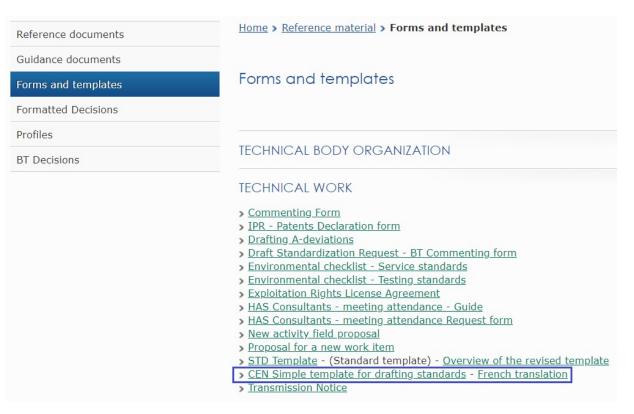


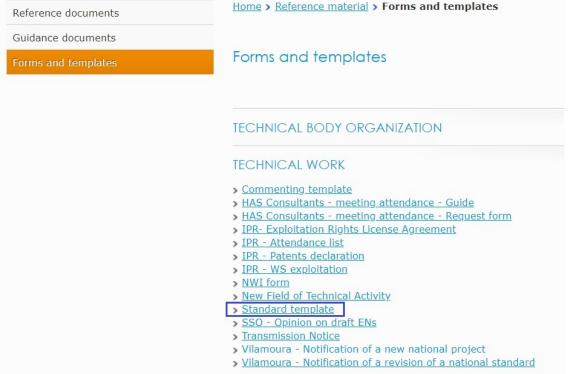
- ► Appears as an Add-in in Word
- ▶ Uses macros to help structure and format the document
- ▶ CCMC still accepts drafts in STD template, but the template is no longer being maintained

CEN & CENELEC Simple Templates



► The easiest way to ensure high-quality XML:





CEN Simple Template



CEN/TC XXX

Date: 20XX -XX

prEN XXXXX: XXXX

Secretariat: XXX

${\bf Introductory\ element-Main\ element-Complementary\ }$	element
${\bf Einf \ddot{u}hrendes\ Element-Haupt-Element-Erg \ddot{a}nzendes}$	s Element
Élément introductif — Élément central — Élément comp	Heading 1

pren xxxx:xxxx (E)

Introduction

Text of the introduction.

Identification of patent holders, if any.

Heading 1

Body Text

Heading 1

Body Text

RefNorm

RefNorm

Body Text

Body Text List Bullet

List Bullet Body Text

TermNum Term(s) Definition

1 Scope

Text of the scope.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in constitutes requirements of this document. For dated ${\scriptscriptstyle \parallel}$ undated references, the latest edition of the referenced do

EN XXXX-1:XXXX, General title of series — Part X: Title of pc

EN XXXXX (all parts), General title of the series

[NOTE to the drafter: The Normative references clau references, add the following text below the clause titl document."]

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms a given in... and the following apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in 8

- IEC <u>Electropedia</u>: available at <u>http://www.electropedia</u>
- ISO Online browsing platform: available at http://ww

[NOTE to the drafter: The Terms and definitions clau definitions, add the following text: "No terms and definitic

3.1 term

text of the definition

European foreword

This document (pren XXXX:XXXX) has been prepared by Technical Committee CEN/TC XXX "Title", the secretariat of which is held by XXX.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

This document will supersede EN XXXX:XXXX.

In comparison with the previous edition, the following technical modifications have been made:

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

[NOTE to the drafter: Add information about related documents or other parts in a series as necessary. A list of all parts in a series can be found on the CEN website.]

Everything included + fully pre-styled

CENELEC Simple Template



CLC/TC XXX

Date: 20XX-XX

prEN XXXXX:XXXX

Secretariat: XXX

Foreword Title

European foreword

Foreword Text

This document [CLC standard reference] has been prepared by CLC/TC/SR/SC XX "Title".

This document is currently submitted to the Enquiry/ Primary Questionnaire.

Foreword Text

The following dates are proposed:

•	latest date by which the existence of this document has to be announced at national level	(doa)	dor + 6 months
•	latest date by which this document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	dor + 12 months
•	latest date by which the national standards conflicting with this document have to be withdrawn	(dow)	dor + 36 months (to be confirmed or modified when voting)

Foreword Text

This document will supersede and all of its amendments and corrigenda (if any).

Foreword Text

EN XXX:YYYY includes the following significant technical changes with respect to EN XXX:YYYY:

Foreword Text

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

Foreword Text

For the relationship with EU Directive(s) see informative Annex ZZ, which is an integral part of this document.

Foreword Text

[NOTE to the drafter: Add information about related documents or other parts in a series as necessary. A list of all parts in a series can be found on the CENELEC website.]

Everything included + fully pre-styled

Introductory element — Main element — Complementary element

Einführendes Element — Haupt-Element — Ergänzendes Element

Élément introductif — Élément central — Élément complémentaire

ICS:

ANNEXZ

Annex ZZ (informative)

Relationship between this European Standard and the [essential] / [interoperability] / [...] requirements of [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [...] [OJEU reference] aimed to be covered

Body Text

[NOTE to the drafter: This is the Generic Annex ZZ template. For some Directives/Regulations, specific templates need to be used and these can be found on the CENELEC BOSS: https://boss.cenelec.eu/reference%20material/FormsTemplates/Pages/default.aspx]

Body Text

This European Standard has been prepared under a Commission's standardization request [Full reference to the request "M/xxx" / "C(2015) xxxx final"] to provide one voluntary means of conforming to [essential] / [interoperability] / [...] requirements of [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [...] [Full title] [OJEU reference].

Body Text

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [...], compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZ.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding [essential] / [Interoperability] / [...] requirements of that [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [...], and associated EFTA regulations.

When submitting... Don't forget!



- Transmission notice
- Word file
- PDF of Word
- Figure files*
 - .eps (illustrator) or .tiff (Photoshop)
 - Compression LZW
 - 600dpi
 - Size 100%
 - Even for figures in tables, keys...



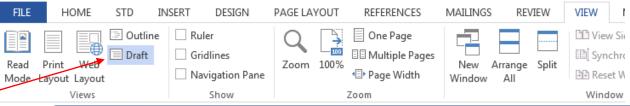
*Figure files not obligatory for CENELEC.





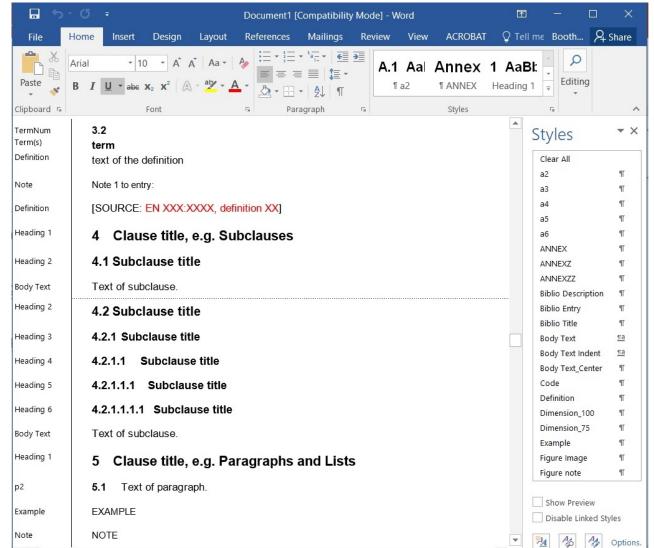
- ► Applies certain characteristics to the text
- ► Commonly used styles include:
 - ► Headings 1, 2 and 3
 - ► Body Text
 - **►**Note

- ► Incorrect styling/layout will cause problems!
- ▶ If in doubt, Body Text!



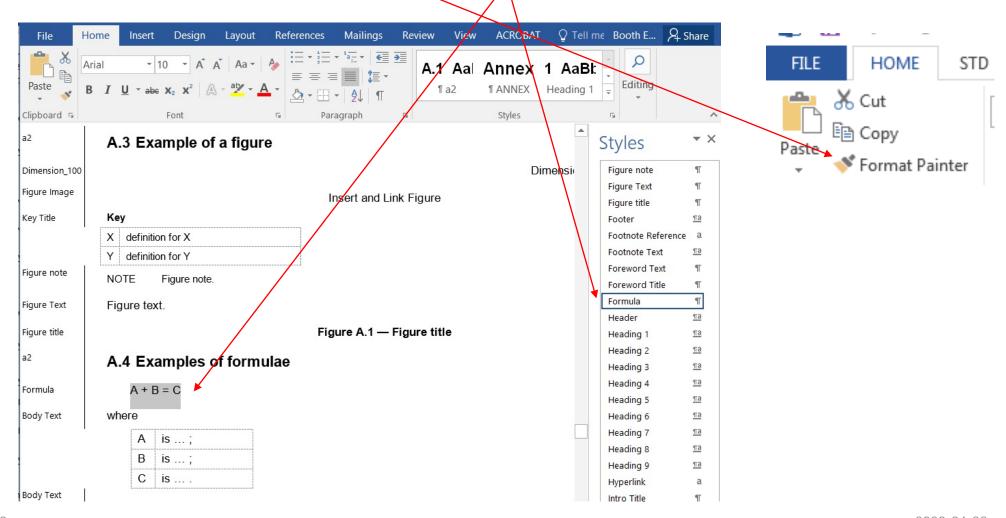


Draft view shows all styling OR press (Ctrl+alt+N)





• Select the style you want from the Style Palette each time, or click on Format Painter...



© CEN-CENELEC 2020 2020-04-28 17

Styling – Clauses 2 & 3



- ► Clause 2 styling
 - ▶ Body text introductory wording
 - ▶ RefNorm Each reference, including non-EN/ISO/IEC references

Н	eading 1	■ 2 → Normative·references¶
Во	ody Text	The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies. \P
Re	efNorm	<std>prEN°15947-1:2020, Pyrotechnic articles°— Fireworks, Categories F1, F2 and F3°— Part'1: Terminology</std> ¶

Heading 1

► Clause 3 styling

- ▶ Body text
- **▶**TermNum
- **►**Term
- ▶ Definition

reading 2	• 3 → Terms and definitions¶
Body Text	For the purposes of this document, the terms and definition following apply. \P
Body Text	$ISO \cdot and \cdot IEC \cdot maintain \cdot terminological \cdot databases \cdot for \cdot use \cdot in \cdot standard$
ist Continue 1	• → IEC: <u>Electropedia</u> :·available·at·http://www.electropedia.org/
ist Continue 1	• → ISO·Online·browsing·platform:·available·at·http://www.iso.c
FermNum Ferm(s) Definition	• 3.1¶ • commercial·butane¶ hydrocarbon·product·composed·predominantly·of·butanes·and/c
Note	$Note \cdot 1 \cdot to \cdot entry : \rightarrow \ The \cdot remaining \cdot part \cdot can \cdot consist \cdot mainly \cdot of \cdot propane/propagation of the state of t$
Definition	[SOURCE:-ISO°9162]¶

© CEN-CENELEC 2020

2020-04-28

Styling – Clause 2 & 3



▶ Incorrect styling is time consuming and prevents editors from generating XML

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

Incorrect:

EN 825:2013	Thermal insulating products for building applications — Determination of flatness			
EN 1604:2013	Thermal insulating products for building applications — Determination dimensional stability under specified temperature and humidity conditions	of		
EN 1604:2013		nation		

Correct:

EN 825:2013, Thermal insulating products for building applications — Determination of flatness

EN 1604:2013, Thermal insulating products for building applications — Determination of dimensional stability under specified temperature and humidity conditions

Incorrect: EN 60529:1991+A1:2000+A2:2013, Degrees of protection provided by enclosures (IP Code) (IEC 60529)

What is meant: EN 60529:1991 as amended by EN 60529:1991/A1:2000 and EN 60529:1991/A2:2013

Correct: EN 60529:19911), Degrees of protection provided by enclosures (IP Code) (IEC 60529)

1) As amended by EN 60529:1991/A1:2000 and EN 60529:1991/A1:2013.

Heading 1	3 Terms and definitions		
Body Text	For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.		
Body Text	ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:		
List Bullet	— ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp		
List Bullet	— IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/		
List Bullet	Incorrect:		
Heading 2	3.1 term		
Definition	text of the definition		
Heading 2	3.2 term		
Definition	text of the definition		
Definition	Correct:		
TermNum	3.1		
Term(s)	term		
Definition	text of the definition		

▶ Note X to entry and not NOTE!

© CEN-CENELEC 2020 2020-04-28 19



- ► Headings 1, 2 and 3
 - ▶ ONLY for clause titles/subtitles, NOT terms and definitions
 - ▶ NOT for numbered paragraphs (e.g. list of apparatus)
 - ► NOT for Annex headings/sub-headings

Heading 2	4.2 Subclause title		
Heading 3	4.2.1 Subclause title		
Heading 4	4.2.1.1 Subclause title		
Heading 5	4.2.1.1.1 Subclause title		
Heading 6	4.2.1.1.1.1 Subclause title		

► Body text

► For plain text, paragraphs...

Note: Body text is equivalent to "Normal" text in the STD template



▶ p3, p4...

▶ like body text, but used for numbered paragraphs in the main text

and annexes:

p3
 p4
 p5
 p5
 p6
 p6
 p1
 p1
 p2
 p4
 p5
 p6
 p6
 p6
 p6
 p6
 p7
 p6
 p7
 p6
 p7
 p6
 p6
 p6
 p6
 p7
 p6
 p6
 p7
 p7
 p6
 p7
 p6
 p7
 p8
 p7
 p8
 p

- ▶ Lists
 - ► For bulleted/numbered lists:

	100		Heading 6	4.2.1.1.1.1 Subclause title
	p2	5.2 Text of paragraph:	Body Text	Text of subclause.
	List Bullet	— List item	List Number	a) List item
	List Bullet 2	— List item	List Number 2	1) List item
	List Bullet 3	— List item	List Number 2	2) List item
	— List itelli	List Number	b) List item	



- ▶ NOTES and EXAMPLES
 - ▶ Styles the text slightly smaller than the rest



- ▶ Dashes long v short
 - ► Table and figure titles long 'em' dash obligatory (no colon)
 - ► For references, short or long dash is accepted but be consistent in Clause 2 and Bibliography

Table² Dimensions of

Figure'1 — Possible m



- Hanging paragraphs
 - ▶ WILL be removed!
 - Exception Clause 3 introductory wording; reagents/apparatus clauses

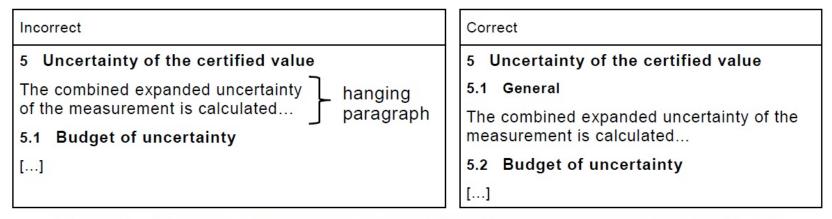
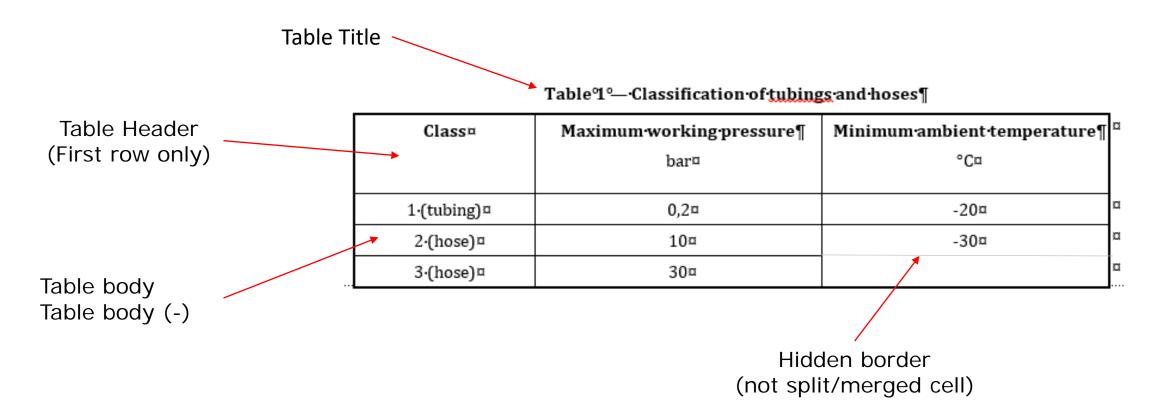


Figure 4 – Example of a hanging paragraph (left) and one way to avoid it (right)

▶ Simple to avoid

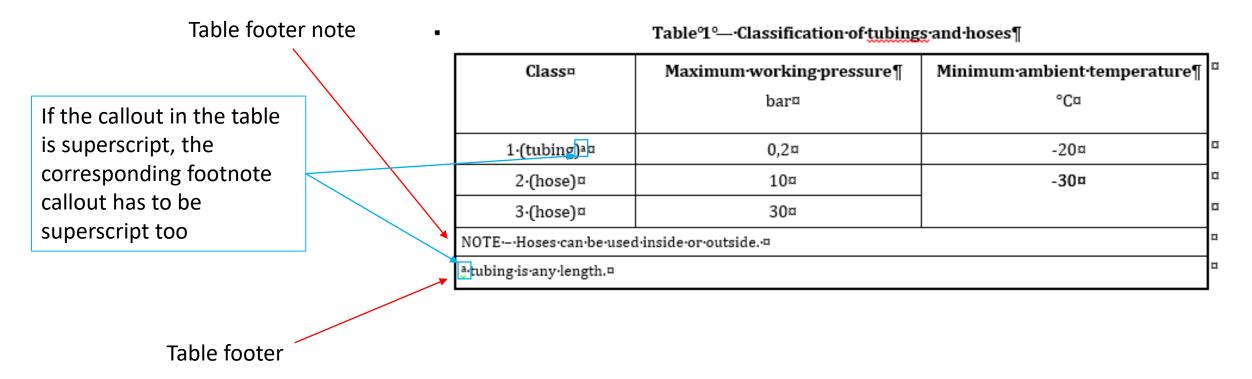


► Tables – a normal table designed to lay out information in a clear manner. Titled, numbered.



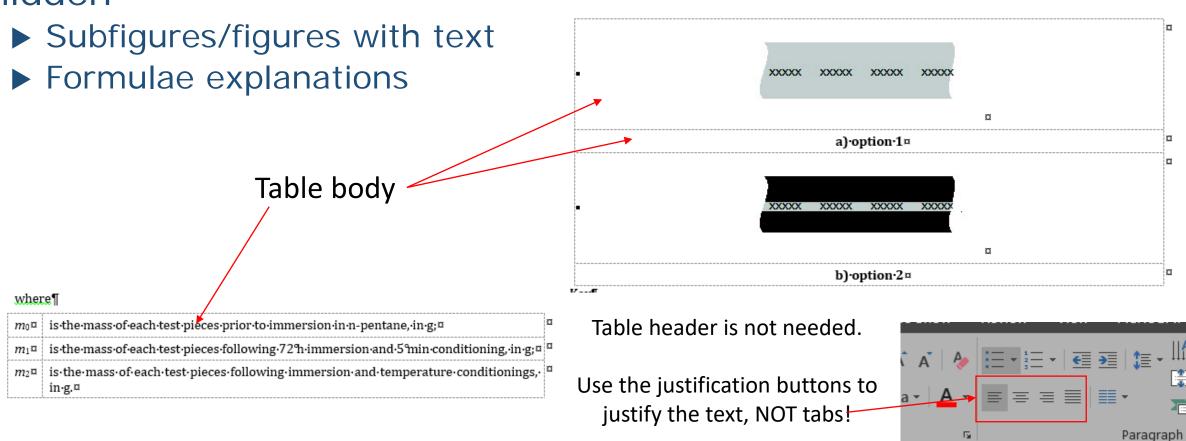


- ▶ Notes and footnotes in tables
 - ▶ Styled differently
 - ► Have to be in different cells





Sometimes tables are used for layout purposes, with borders hidden





3.2 Symbols and abbreviated terms

For the purposes of this document, the following symbols, units and abbreviated terms apply.

A	the surface area of the VIP	m²
A _m	${ m the\ metering\ area\ of\ the\ GHP\ or\ HFM\ apparatus\ used\ for\ the\ measurement}$	
b _c	the core width	m
b_w	the working width m	
CS(Y) compressive stress/strength(Y=yield) kPa		kPa
d the thickness m		m
d _{ambient} the thickness of the ventilated VIP m		m
$d_{ m N}$ the nominal thickness of the product m		m
fair the acceleration factor for dry air of the VIP envelope		_

Table body

Styling - Figures



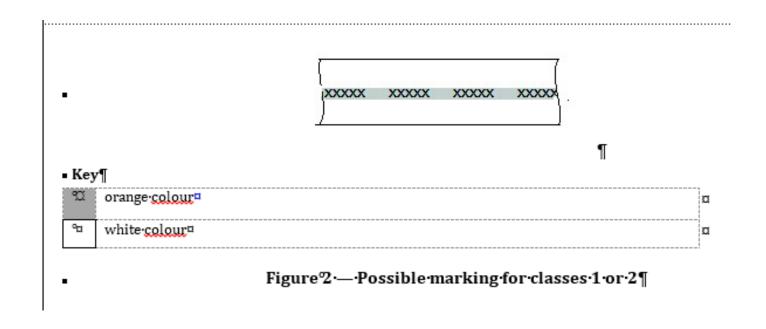
- ▶ Mandatory to provide files in CEN, optional for CLC (but very useful to the editor)
- ► Basic styles needed:
 - ► Figure image + Figure title

Figure Image

Figure title

- ► Key title
- ► Key text

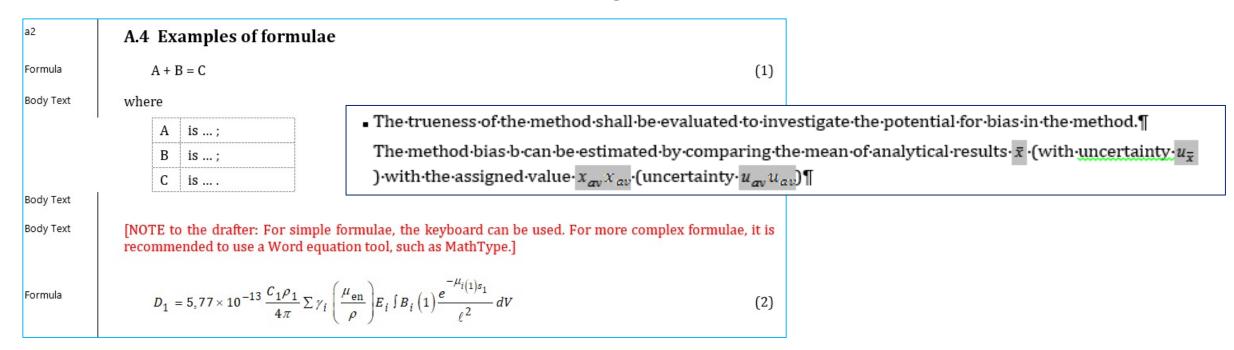
- ► Additional styles:
 - ► Figure text
 - ► Figure note



Styling – Formulae



- ▶ The Simple templates have a Formula style that allows use of a tab between formula and number
- No need to put formulae in tables for layout purposes!
- ▶ For variables in the text, use the keyboard



Webinar for Standards Drafters: "Drafting for XML: How to draft the perfect XML standard"

Styling – in-text references+citations



▶ When citing sections of a standard reference, add clause/table/etc. after the standard:

EN 505: 2018, 4.3 and NOT 4.3 of EN 505: 2018

- ► Ensure space between "EN" and number EN 505 and NOT EN505
- ▶ Double-check cross references!

▶ All figures, tables and Annexes have to be cited in the text

Styling – Autonumbering



Okay to use when drafting, but remove before submitting draft to CCMC!

▶ Clause numbering and in-text citations and auto numbering of p3/p4/etc. interfere with the links in XML, time consuming to correct

To cover most eventualities, two distinct (and hierarchical) levels of method validation, V1 (Error! Reference source not found.), resp. V2 (Error! Reference source not found.), resp. V2 (Error! Reference source not found.), are described in this document. The validation levels are organized as shown in Error! Reference source not found.

Styling – Annex ZA/ZZ



- ► Generic Annex ZA/ZZ provided in templates
- ► Other specialized Annex Z templates can be found on the CEN BOSS

ANNEXZ	Annex ZA (informative)	ANNEXZ	Annex ZZ (informative)
	Relationship between this European Standard and the [essential]/[interoperability]/[] requirements of [Directive]/[Regulation]/[Decision]/[][Reference numbers of the legal act] aimed to be covered		Relationship between this European Standard and the [essential] / [interoperability] / [] requirements of [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [] [OJEU reference] aimed to be covered
Body Text	[NOTE to the drafter: This is the Generic Annex ZA template. For some Directives/Regulations, specific templates need to be used and these can be found on the CEN BOSS: https://boss.cen.eu/reference%20material/FormsTemplates/Pages/default.aspx]	Body Text	[NOTE to the drafter: This is the Generic Annex ZZ template. For some Directives/Regulations, specific templates need to be used and these can be found on the CENELEC BOSS: https://boss.cenelec.eu/reference%20material/FormsTemplates/Pages/default.aspx]
Body Text	This European Standard has been prepared under a Commission's standardization request [Full reference to the request "M/xxx"/"C(2015) xxxx final"] to provide one voluntary means of conforming to [essential] / [interoperability] / [] requirements of [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [] [Reference numbers of the legal act] [Full title].	Body Text	This European Standard has been prepared under a Commission's standardization request [Full reference to the request "M/xxx" / "C(2015) xxxx final"] to provide one voluntary means of conforming to [essential] / [interoperability] / [] requirements of [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [] [Full title] [OJEU reference].
Body Text	Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [], compliance with the normative clauses of this standard given in Table []	Body Text	Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that [Directive] / [Regulation] / [Decision] / [], compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZ.1 confers, within

CEN vs CENELEC – key differences

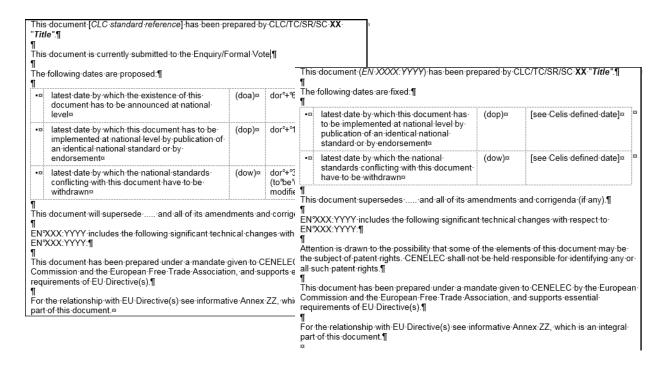


► Font – CEN = Cambria, CENELEC = Arial (TNR for variables ONLY)

▶ Forewords

This document ((F)prEN NNNNN:20YY) has been prepared by Technical Committee · CEN/TCNNN · "[TC·Title]", · the · secretariat · of · which · is · held · by · XXX. ¶ This document (ENXXXX:20YY) has been prepared by Technical Committee $This \cdot document \cdot is \cdot currently \cdot submitted \cdot to \cdot tl \underbrace{\ \ CEN/TC'NNN\cdot''[TC-title]'', the \cdot secretariat \cdot of \cdot which \cdot is \cdot held \cdot by \cdot XXX(RESP). \P$ This-document-is-currently-submitted-to-tl This-European-Standard-shall-be-given-the-status-of-a-national-standard, either-by This-document-will-supersede-EN'NNNNN publication-of-an-identical-text-or-by-endorsement, at the-latest-by-month-year-or-DOP, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by mont This-document-has-been-prepared-under $\textbf{Commission} \cdot \textbf{and} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{European} \cdot \textbf{Free} \cdot \textbf{Tra} \\ \textbf{Attention} \cdot \textbf{is} \cdot \textbf{drawn} \cdot \textbf{to} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{possibility} \cdot \textbf{that} \cdot \textbf{some} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{elements} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{this} \cdot \textbf{document} \\ \textbf{Attention} \cdot \textbf{is} \cdot \textbf{drawn} \cdot \textbf{to} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{possibility} \cdot \textbf{that} \cdot \textbf{some} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{elements} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{this} \cdot \textbf{document} \\ \textbf{Attention} \cdot \textbf{is} \cdot \textbf{drawn} \cdot \textbf{to} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{possibility} \cdot \textbf{that} \cdot \textbf{some} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{elements} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{this} \cdot \textbf{document} \\ \textbf{Attention} \cdot \textbf{is} \cdot \textbf{drawn} \cdot \textbf{to} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{possibility} \cdot \textbf{that} \cdot \textbf{some} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{elements} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{this} \cdot \textbf{document} \\ \textbf{Attention} \cdot \textbf{is} \cdot \textbf{drawn} \cdot \textbf{to} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{possibility} \cdot \textbf{that} \cdot \textbf{some} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{the} \cdot \textbf{elements} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{elements} \cdot \textbf{of} \cdot \textbf{of}$ requirements.of.EUDirective(s).¶ may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. ¶ For relationship with EUDirective(s). se This document supersedes EN XXX:20YY.¶ is-an-integral-part-of-this-document.¤ This-document-has-been-prepared-under-a-mandate-given-to-CEN-by-the-European · CE ENLANNING 2017D Commission- and- the- European- Free- Trade- Association, and supports- essentia requirements-of-EUDirective(s).¶ For \cdot relationship \cdot with \cdot EUDirective(s), \cdot see \cdot informative \cdot Annex \cdot ZA, \cdot B, \cdot C \cdot or \cdot D, \cdot which is-an-integral-part-of-this-document.¶ According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations-of-the-following-countries-are-bound-to-implement-this-European-Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North-Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden,

Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



► CENELEC – Line-numbering for ENQ & FV (although no issue with XML for line numbers)



Tips and tricks

For happy drafting

Tips and tricks



- Provide ALL elements when submitting to CCMC
 - Word and PDF
 - ▶ Figure files, appropriately named, which follow technical requirements
 - ▶ Transmission notice
- Use the templates provided
 - ▶ When starting new work
 - ► When revising a standard (especially very old standards)
- ▶ If in doubt on how to style, use **Body Text**
- Get in touch!
 - ▶ Webinars, drafting guidance available online (archives are here)

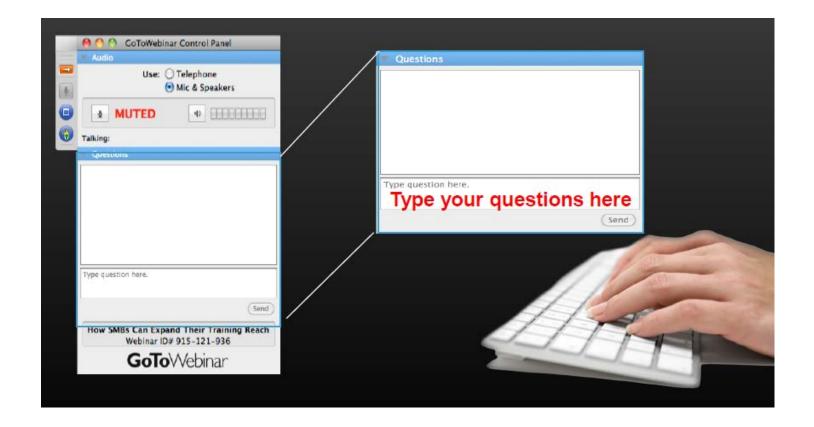
Webinar for Standards Drafters: "Drafting for XML: How to draft the perfect XML standard"

► Free editorial help via videoconferencing/telephone

Question time



▶ Use the Q&A panel to submit your questions





European Standardization Organizations

Thank you for your participation!

Series of webinars for standards drafters 2020: Register here.

Next webinar on 28 May 2020: Drafting for XML: Technical requirements for figures